

※ 번역문은 민원 신청을 위한 참고용이며, 기존의 한글 서식에 한글로 작성하여 제출해야 함을 유의해주시기 바랍니다.

※ 请注意，译文仅供参考。申请政务服务时，必须在正式的韩文版表格用韩文填写后提交。

■ 식품위생법 시행규칙 [별지 제37호서식] <개정 2024. 7. 3.>

■ 《食品卫生法施行规则》[附页第37号表格]<2024. 7. 3. 修订>

식품 영업 신고서

食品营业申报表

※ 뒤쪽의 구비서류와 신고안내, 유의사항을 읽고 작성하시기 바라며, []에는 해당되는 곳에 √ 표를 합니다. (앞쪽)

※ 请确认后页的提交文件、申报方法和注意事项后填写，并在相应[]处标记“√”。 (前页)

접수번호 受理编号	접수일 受理日期	발급일 签发日期	처리기간 办理时间	즉시 即刻
--------------	-------------	-------------	--------------	----------

신고인 申报人	성명(법인인 법인 명칭 및 대표자의 성명) 姓名(法人填写法人名及代表人姓名)	주민(법인) 등록번호 居民身份证号(法人登记编号)
	주소(법인인 주된 사무소의 소재지) 地址(法人填写主要办公场所所在地)	전화번호 电话号码

신고사항 申报事项	명칭(상호) 名称(商号)	전화번호 电话号码
	<div><div><div>☐ 즉석판매제조·가공업 ☐ 即时销售制造、加工业</div><div>☐ 식품운반업 ☐ 食品运输业</div><div>☐ 식품소분업 ☐ 食品分装业</div><div>☐ 식용얼음판매업 ☐ 食用冰销售业</div><div>☐ 식품자동판매기영업 ☐ 食品自动售货机营业</div><div>☐ 유통전문판매업 ☐ 流通专门销售业</div></div><div><div>☐ 집단급식소 식품판매업 ☐ 集体食堂食品销售业</div><div>☐ 기타식품판매업 ☐ 其他食品销售业</div><div>☐ 식품냉동·냉장업 ☐ 食品冷冻、冷藏业</div><div>☐ 용기·포장지제조업 ☐ 容器、包装纸制造业</div><div>☐ 용기류제조업 ☐ 陶瓷类制造业</div><div>☐ 휴게음식점영업 ☐ 休息餐厅营业</div></div><div>☐ 일반음식점영업 ☐ 一般餐厅营业</div><div>☐ 위탁급식영업 ☐ 委托供餐营业</div><div>☐ 제과점영업 ☐ 糕点店营业</div></div>	

的法律》，《停车场法》，《地方税法》等其他相关法令

4. 「식품위생법 시행규칙」 별표 14 제8호가목2)라)에 따라 공동조리장을 사용하는 경우에는 공동으로 사용하는 조리장의 면적을 포함하여 신고하여야 합니다.
4. 依据《食品卫生法施行规则》附表14第8项a目2)d)规定，使用公共烹饪场所的应包括共同使用的烹饪场所面积一并申报。

210mm×297mm[백상지 80g/㎡ (재활용품)]

제출서류 提交文件	<p>1. 교육이수증 1부(「식품위생법」 제41조제2항에 따라 미리 교육을 받은 경우만 해당합니다)</p> <p>1. 培训结业证1份(仅限于依据《食品卫生法》第41条第2款规定事先接受培训时)</p> <p>2. 제조·가공하려는 식품의 유형 및 제조방법 설명서 1부(「식품위생법 시행령」 제21조제2호의 영업만 해당합니다)</p> <p>2. 拟制造或加工的食品类型及制造方法说明书1份(仅限于从事符合依据《食品卫生法施行令》第21条第2项规定的营业)</p> <p>3. 시설사용계약서 1부(식품운반업을 하려는 경우로서 차고 또는 세차장을 임대할 경우만 해당합니다)</p> <p>3. 设施使用合同1份(仅限于拟从事食品运输业并租赁车库或洗车场的情况)</p> <p>4. 「먹는물관리법」에 따른 먹는물 수질검사기관이 발행한 수질검사(시험)성적서 1부(수돗물이 아닌 지하수 등을 먹는 물 또는 식품등의 제조과정이나 식품의 조리·세척 등에 사용하는 경우만 해당합니다)</p> <p>4. 饮用水水质检验机关依据《饮用水管理法》签发的水质检验(试验)成绩书1份(仅限使用自来水以外的地下水等作为饮用水或用于食品制造过程或用于烹饪、清洗等食品时)</p> <p>5. 유선 또는 도선사업 면허증 또는 신고필증 1부(수상구조물로 된 유선장 또는 도선장에 「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업, 같은 호 나목의 일반음식점영업 및 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>5. 游船或渡船业许可证或申报凭证1份(仅限于拟在作为水上漂浮结构的游船场或渡船场内从事符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8项a目规定的休息餐厅、同项b目规定的一般餐厅、同项f目规定的糕点店时)</p> <p>6. 식품자동판매기의 종류 및 설치장소가 적힌 서류 1부(2대 이상의 식품자동판매기를 설치하고 일련관리번호를 부여하여 일괄 신고를 하는 경우만 해당합니다)</p> <p>6. 写有食品自动售货机类型及安装位置的文件1份(仅限安装2台以上食品自动售货机并标记序列管理编号进行统一申报时)</p> <p>7. 수상레저사업 등록증 1부(수상구조물로 된 수상레저사업장에서 「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업 및 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>7. 水上休闲业务登记证复印件1份(仅限拟于作为水上构筑物的水上休闲营业场所经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8项a目中规定的休息餐厅及同项f目中规定的糕点店时)</p> <p>8. 「국유재산법 시행규칙」 제14조제3항에 따른 국유재산 사용허가서 1부(국유철도의 정거장시설 또는 군사시설에서 「식품위생법 시행령」 제21조제2호의 즉석판매제조·가공업의 영업, 같은 조 제5호의 식품소분·판매업의 영업, 같은 조 제8호가목의 휴게음식점영업, 같은 호 나목의 일반음식점영업 또는 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>8. 符合依据《国有财产法施行规则》第14条第3款规定的国有财产使用许可证1份(仅限于拟在国有铁路车站设施或军事设施内经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第2项规定的即时销售制造、加工业、同条第5项规定的食品分装、销售业、同条第8项a目规定的休息餐厅、同项b目规定的一般餐厅或同项f目规定的糕点店时)</p> <p>9. 해당 도시철도사업자와 체결한 도시철도시설 사용계약에 관한 서류 1부(도시철도의 정거장시설에서 「식품위생법 시행령」 제21조제2호의 즉석판매제조·가공업의 영업, 같은 조 제5호의 식품소분·판매업의 영업, 같은 조 제8호가목의 휴게음식점영업, 같은 호 나목의 일반음식점영업 또는 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>9. 与相关城市铁路运营商签订的城市铁路设施使用合同相关文件1份(仅限于拟在城市铁路车站设施内经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第2项规定的即时销售制造、加工业、同条第5项规定的食品分装、销售业、同条第8项a目规定的休息餐厅、同项b目规定的一般餐厅或同项f目规定的糕点店时)</p> <p>10. 예비군식당 운영계약에 관한 서류 1부(군사시설에서 「식품위생법 시행령」 제21조제8호나목의 일반음식점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>10. 预备军食堂运营合同相关文件1份(仅限于拟在军事设施内经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8项b目规定的一般餐厅时)</p> <p>11. 영업장과 연결하는 외부 장소를 영업장으로 사용하려는 경우에는 해당 외부 장소에 대해 정당한 사용 권한이 있음을 증명하는 서류(「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업, 같은 호 나목의 일반음식점영업 또는 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 자가 해당 외부 장소에서 음식류 등을 제공하는 경우만 해당합니다)</p> <p>11. 拟将与营业场所相连的外部场所用作营业场所, 证明对该外部场所具有正当使用权限的文件(仅限于拟在外部场所经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8号a目规定的休息餐厅、同项b目规定的一般餐厅或同项f目规定的糕点店并在该外部场所提供饮食时)</p> <p>12. 해당 영업장에서 영업을 할 수 있음을 증명하는 「식품위생법 시행규칙」 별표 15의2에 따른 서류 1부[음식판매자동차(「자동차관리법 시행규칙」 별표 1 제1호·제2호 및 비고 제1호가목에 따른 이동용 음식판매 용도인 소형·경형화물자동차 또는 같은 표 제2호에 따른 이동용 음식판매 용도인 특수작업형 특수자동차)를 사용하여 「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업 또는 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다]</p> <p>12. 证明可以在该营业场所营业, 符合依据《食品卫生法施行规则》附表15之2规定的文件1份[仅限拟使用餐饮销售机动车(符合依据《机动车管理法施行规则》附页1第1项、第2项及备注第1项a目规定的用于移动用餐饮销售用途的小型、轻型货车或同附页第2项规定的移动用餐饮销售用途特殊作业型特殊机动车)经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8项a目规定的休息餐厅营业或同项f目的糕点店营业时]</p> <p>13. 「어린이놀이시설 안전관리법」 제12조제1항 및 같은 법 시행령 제7조제4항에 따른 어린이놀이시설 설치검사합격증 또는 「어린이놀이시설 안전관리법」 제12조제2항 및 같은 법 시행령 제8조제5항에 따른 어린이놀이시설 정기시설검사합격증(「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목, 나목, 마목 또는 바목의 영업을 하려는 경우로서 해당 영업장에</p>	<p>수수료</p> <p>28,000원 (수입인지 또는 수입증지) 手续费</p> <p>28000韩元 (印花税票或 印花票据)</p>
--------------	--	--

	<p>어린이놀이시설을 설치하는 경우만 해당합니다)</p> <p>13. 符合依据《儿童游乐设施安全管理法》第12条第1款及同法《施行令》第7条第4款规定的儿童游乐设施安装检验合格证或符合依据《儿童游乐设施安全管理法》第12条第2款及同法《施行令》第8条第5款规定的儿童游乐设施定期设施检查合格证(仅限于拟从事《食品卫生法施行令》第21条第8项a目、b目、e目或f目规定的营业, 且在该营业场所安装儿童游乐设施时)</p> <p>14. 공유주방 소재지, 면적 등이 기재된 공유주방 사용계약에 관한 서류(「식품위생법 시행령」 제21조제9호의 공유주방 운영업자의 공유주방을 사용할 경우만 해당합니다)</p> <p>14. 记录着共享厨房所在地、面积等的共享厨房使用合同相关文件(仅限使用依据《食品卫生法施行令》第21条第9项规定的共享厨房运营者的共享厨房时)</p> <p>15. 「마리나항만의 조성 및 관리 등에 관한 법률 시행규칙」 제22조제5항에 따른 마리나선박 대여업 등록증(「마리나항만의 조성 및 관리 등에 관한 법률」에 따른 마리나선박에서 영 제21조제8호가목, 나목 또는 바목에 따른 영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>15. 符合依据《关于游艇港湾的开发及管理等的法律施行规则》第22条第5款规定的游艇租赁业登记证(仅限于拟在符合依据《关于游艇港湾的开发及管理等的法律》规定的游艇上从事《食品卫生法施行令》第21条第8项a目、b目或f目规定的营业时)</p>	
담당 공무원 확인사항 受理人确认 事项	<p>1. 토지이용계획확인서(「식품위생법 시행규칙」 제42조제1항제10호에 따른 국유재산 사용허가서를 제출한 경우에는 제외합니다)</p> <p>1. 土地使用规划确认书(已依据《食品卫生法施行规则》第42条第1款第10项规定, 提交国有财产使用许可证时除外)</p> <p>2. 건축물대장 또는 「건축법」 제22조제3항제2호에 따른 건축물의 임시사용 승인서(「식품위생법 시행규칙」 제42조제1항제10호에 따른 국유재산 사용허가서를 제출한 경우에는 제외합니다)</p> <p>2. 建筑物台账或依据《建筑法》第22条第3款第2项规定的建筑物临时使用审批书(已提交依据《食品卫生法施行规则》第42条第1款第10项规定的国有财产使用许可书的情况除外)</p> <p>3. 액화석유가스 사용시설완성검사증명서(「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업, 같은 호 나목의 일반음식점영업 및 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 사람 중 「액화석유가스의 안전관리 및 사업법」 제44조제2항에 따라 액화석유가스 사용시설의 완성검사를 받아야 하는 사람의 경우만 해당합니다)</p> <p>3. 液化石油气使用设施完成检查证明(仅限拟经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8项a目规定的休息餐厅、同项b目的一般餐厅及同项f目的糕点店中, 须接受符合依据《液化石油气安全管理及事业法》第44条第2款规定液化石油气使用设施完成检查的人)</p> <p>4. 자동차등록증(음식판매자동차를 사용하여 「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업 또는 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>4. 机动车登记证(仅限于拟使用餐饮销售机动车经营《食品卫生法施行令》第21条第8项a目规定的休息餐厅或同项f目规定的糕点店时)</p> <p>5. 사업자등록증(음식판매자동차를 사용하여 「고등교육법」 제2조에 따른 학교에서 해당 학교의 경영자가 「식품위생법 시행령」 제21조제8호가목의 휴게음식점영업 또는 같은 호 바목의 제과점영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>5. 营业执照(仅限使用餐饮销售机动车, 在符合依据《高等教育法》第2条规定的学校中, 相应学校经营者拟经营符合依据《食品卫生法施行令》第21条第8项a目规定的休息餐厅或同项f目规定的糕点店时)</p> <p>6. 건강진단결과서(제49조에 따른 건강진단대상자의 경우만 해당합니다)</p> <p>6. 体检报告(仅限于符合第49条规定的健康诊断对象者)</p> <p>7. 「다중이용업소의 안전관리에 관한 특별법」 제9조제5항에 따라 소방본부장 또는 소방서장이 발급하는 안전시설등 완비증명서(「다중이용업소의 안전관리에 관한 특별법 시행령」 제2조제1호가목에 따른 영업을 하려는 경우만 해당합니다)</p> <p>7. 符合依据《公众使用场所安全管理特别法》第9条第5款规定, 由消防本部长或消防署长签发的安全设施完备证明(拟从事符合依据《公众使用场所安全管理特别法施行令》第2条第1项a目规定的营业)</p>	

처 리 절 차
办理流程

